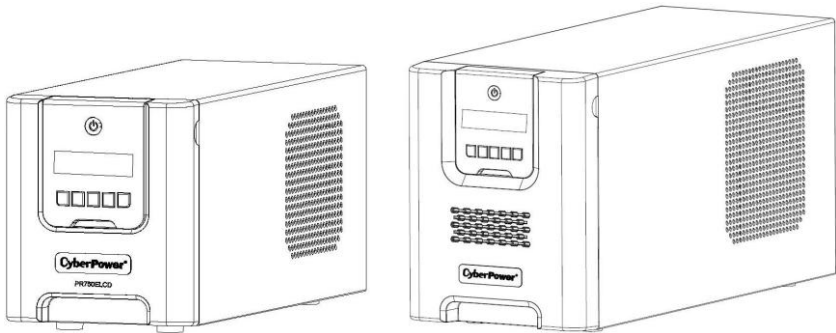
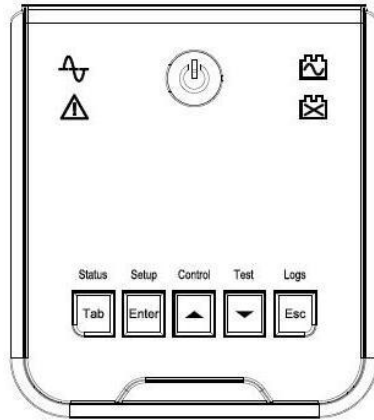


# CyberPower®

Reliability. Quality. Value.



## PR750ELCD / PR1000ELCD / PR1500ELCD FUNCTION SETUP GUIDE / ANLEITUNG EINSTELLUNGEN / PRZEWODNIK KONFIGURACJI / PRŮVODCE NASTAVENÍM FUNKCÍ / ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΙΣΜΟΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΕΙΩΝ



**Power On:** (1) Press the POWER button for approximately 2 seconds and you will hear a short steady tone (1 second). Release the button after a short beep. (2) Quickly push the POWER button once to have the UPS enter standby mode. Then use Control Menu→UPS ON/OFF function to turn on UPS.

**Power Off:** (1) Press the POWER button for approximately 2 seconds and you will hear a short steady tone (1 second). Release the button after 2 short beeps. (2) Use Control Menu→UPS ON/OFF function to turn off UPS.

**Tab/Status Button:** By pressing the Tab button quickly, users can jump between Status / Setup / Control / Test / Logs menu. Press the Status button for one second and use Up/Down button to view information about the UPS.

**Esc/Logs Button:** By pressing the Esc button quickly, users can see in which menu they are. Press the Logs button for one second and use Up/Down button to view transfer and fault events.

**Setup/Control/Test Buttons:** These three buttons have their own main menu. Press the button for 1 second to enter the main menu. Use **Up/Down Buttons** to select the functions to configure. Press the **Enter Button** to enter the setting mode for configuring options. When the desired option is selected, press the **Enter Button** again to confirm the setting. If no changes are made, press the **Esc Button** to return to the main menu. Refer to the following table for detailed list of functions and description.

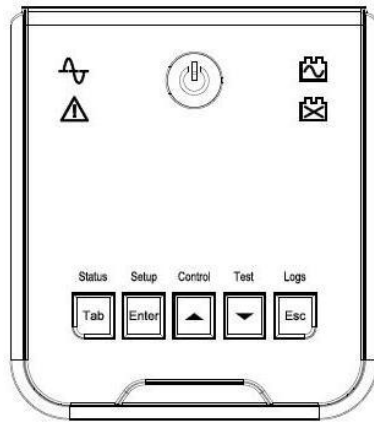
Function	Options	Default	Description
<b>Setup Menu</b>			
Setup Wizard	No Yes	No	Use the wizard to help configure basic functions (Utility Power, LCD Auto Sleep, Audible Alarm, and Sensitivity) of the UPS step by step.
Language	English Deutsch Français	English	Select the language for the LCD display.
Utility Power  *This function is related to MIN O/P Voltage and MAX O/P Voltage settings.	Normal Good Poor (Custom)*  * Only when MIN or MAX O/P Voltage is configured.	Normal	This determines how the UPS will switch to Battery Mode. If the utility power is Good, the unit will go to Battery Mode more often. If the utility power is Poor, the unit will go to Battery Mode less often to tolerate the utility power fluctuations.
MIN O/P Voltage	196~208V	202V	If the utility voltage is usually low and the connected equipment can work with this condition, you can set the output voltage range lower and bypass the AVR Mode.
MAX O/P Voltage	253~265V	259V	If the utility voltage is usually high and the connected equipment can work with this condition, you can set the output voltage range higher to avoid UPS going to AVR Mode too often.
LCD Auto Sleep	Never After 1 minute After 5 minutes After 10 minutes	After 1 minute	If Auto Sleep is selected, the LCD display will shut off after 1/5/10 minutes if no activity.
Cycling Display	Never	After 20	If the buttons are not touched in 10/20/30 seconds, it will

	After 10 seconds After 20 seconds After 30 seconds	seconds	start cycling the UPS information. In Status Menu, press Enter button once can also enter or leave cycling mode.
Audible Alarm	Enable Disable	Enable	If Off is selected, the unit will mute all alarms except for overload condition.
Temporarily Mute*  * Visible when UPS is in battery mode and alarm is ON.	Enable Disable	Disable	It allows users to mute the alarm once in battery mode. When utility power is back and UPS switches back to Line Mode, the alarm is turned on again.
Sensitivity	Medium High Low	Medium	If the connected equipment can tolerate more power events, select Low Sensitivity. The UPS will go Battery Mode less often. If the connected equipment cannot tolerate power events, select High Sensitivity. The UPS will go Battery Mode more often.
Charge Mode	Quick charge ECO mode	ECO mode	Charge the battery quickly or at normal speed. *Quick charge may shorten the battery life. Suggest use ECO mode if power failure is not often.
Low Battery Warning	0~1800s	300s	The audible alarm will sound when the remaining runtime is less than the value selected.
Auto Self Test	Never Only on Start Up Startup + 1 week Startup + 2 week Every week Every other week	Never	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Never: never run Self Test</li> <li>◆ Only on Start Up: Auto Self Test runs only when starting up the UPS.</li> <li>◆ Start +1/+2 week: Auto Self Test runs only when starting up the UPS and again in the next 7 or 14 days.</li> <li>◆ Every week/other week: Auto Self Test runs on</li> </ul>

			start up of the UPS and every 7 or 14 days since the last test.
Date & Time	yyyy/mm/dd hh:mm	----/--/-- --:--	Set up year/month/day, hour/minute.
Battery Change Date	Jan/Feb/Mar/Apr/May/June/Jul Aug/Sep/Oct/Nov/Dec -2000-2099	---/----	Optional setup information. User can select the install date of new batteries.
Firmware Update* * Visible when UPS is in standby mode.	No Yes	No	When Yes is selected, the UPS will be off and go to firmware update mode. Users can use firmware update software to upgrade the firmware version.
Power Meter Reset	No Yes	No	Reset the value of Load Energy in the Status Menu.
Back to Default	No Yes	No	Restores the UPS factory default settings.
Delay Turn On	0-600s	0s	Users can set the time a UPS will wait before start up begins.
Delay Turn Off	0-600s	0s	Users can set the time a UPS will wait before shut down begins.
Reboot Duration	4-300s	4s	Users can set the time a UPS will remain off before it restarts.
Minimum Restore Capacity	0-100%	0%	Minimum Restore Capacity is the criteria of the UPS auto-restart function when utility power is back. If the battery capacity is larger than the Minimum Restore Capacity, the UPS will auto-restart. If the battery capacity is smaller than the Minimum Restore Capacity, the UPS will not auto-restart until the capacity is achieved.
Uptime On Battery	Disable	Disable	When the UPS is in battery mode, it will shut down if

	Enable > 5-1800s		operating time is longer than the Uptime.
Reserve Runtime	Disable Enable > 0-1800s	Disable	When the UPS is in battery mode, it will shut down if remaining runtime is shorter than the Reserve Runtime.
Configure NCL <small>(PR1000/1500ELCD)</small>	Delay Turn On Delay Turn Off Reboot Duration MIN Restore CAP Uptime on BATT Reserve Runtime Off on Overload Enable/Disable	Disable	Refer to above description for the first 6 items. Off on Overload – When overload occurs, Non-Critical Load outlets will be turned off if Enable is selected to remove overload condition.
<b>Control Menu</b>			
UPS On/Off	(When UPS is off) On Delay On  (When UPS is on) Off Delay Off Reboot Delay Reboot	On or Off	Enables or disables the delay function when the UPS is starting up, shutting down, or rebooting.
NCL On/Off <small>(PR1000/1500ELCD)</small>	(When UPS is on and NCL is off) On Delay On  (When UPS is on and NCL is on) Off Delay Off	On  Off	Enables or disables the delay function when the NCL is starting up, shutting down, or rebooting.

	Reboot Delay Reboot			
<b>Test Menu</b>				
Self Test	No Yes	No	If Yes is selected, the UPS will perform a self test.	
Alarm Test	Cancel Test Continuous Test Short Test	Cancel Test	This option tests the alarm's audible warning and LED indicators to insure they are normal.	
Battery Calibration	No Yes	No	(When it is normal)	Process Completed
			(When it is not normal)	Fail: Load < 20% Fail: Load vary Fail: Low Battery Fail: Power Failure Fail: Charge < 8h



**USV an:** (1) Drücken Sie den POWER Taster für ca. 2 Sekunden und Sie hören einen kurzen Ton (1 Sekunde). Lassen Sie den Taster nach einem weiteren kurzen Ton los. (2) Durch schnelles erneutes Drücken gelangt die USV in den Standby Betrieb. Zum Reaktivierung der USV benutzen Sie die Funktion →USV AN/AUS im Control Menü.

**USV aus:** (1) Drücken Sie den POWER Taster für ca. 2 Sekunden und Sie hören einen kurzen Ton (1 Sekunde). Lassen Sie den Taster nach zwei weiteren kurzen Tönen los. (2) Zum Ausschalten der USV können Sie auch die Funktion →USV AN/AUS im Control Menü verwenden.

**Tab/Status Taster:** Durch kurzes Drücken der Tab Taster können Sie im Menü wählen Status / Setup / Control / Test / Logs. Drücken Sie die Taste für eine Sekunde können Sie USV Statusinformationen über die Up/Down Taste erhalten.

**Esc/Logs Taster:** Durch Drücken der **Esc** Taster sehen Sie in welchem Menüpunkt Sie sich befinden. Drücken Sie die Logs Taste für eine Sekunde und wählen Sie über die Up/Down Taste die Ansicht der Fehlerereignisse.

**Setup/Control/Test Taster:** Diese drei Taster haben Ihr eigenes Hauptmenü. Drücken Sie einen Taster für 1 Sekunde um in das Hauptmenü zu gelangen. Benutzen Sie die **Up/Down Taste** um Funktionen auszuwählen. Drücken Sie die **Enter Taste** um entsprechende Funktionen zu konfigurieren. Zur

Auswahl der Option mit der **Enter Taste** bestätigen. Falls Sie keine Änderungen vornehmen möchten drücken Sie die **Esc Taste**. Einstellmöglichkeiten finden sie in der folgenden Tabelle.

Funktion	Optionen	Voreinstellung	Beschreibung
<b>Setup Menü</b>			
Setup Menü	Nein Ja	-	Menu zur Einstellung von Grundfunktionen (Netzspannung, LCD, Alarme und Sensitivität, ..) der USV
Sprache	English Deutsch Français	English	Auswahl der Sprache
Netzspannung  *Diese Funktion ist verknüpft mit den Einstellungen der Funktionen MIN O/P Spannung und MAX O/P Spannung.	Normal Gut Schlecht (Spezial)*  * Nur wenn MIN oder MAX O/P Spannung konfiguriert ist.	Normal	Einstellung unter welchen Bedingungen die USV in Batteriebetrieb geht. Bei entsprechender Einstellung akzeptiert die USV gewisse Schwankungen bevor sie in Batteriebetrieb geht.
MIN O/P Volt	196–208V	202V	Wenn die Versorgungsspannung vorwiegend geringer ist als nominell kann hier der Wert zur Anpassung des Transfers zum AVR Betrieb geändert werden.
MAX O/P Volt	253–265V	259V	Wenn die Versorgungsspannung vorwiegend höher ist als nominell kann hier der Wert zur Anpassung des Transfers zum AVR Betrieb geändert werden.

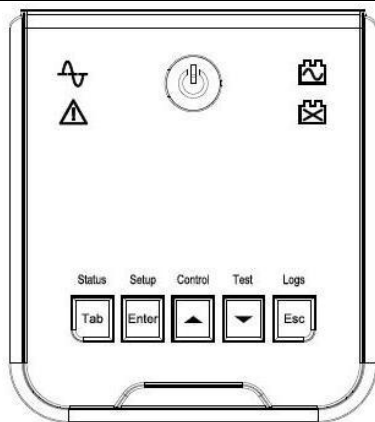
LCD Auto Aus	Nie Nach 1 Minute Nach 5 Minuten Nach 10 Minuten	Nach 1 Minute	Wenn der Auto Sleep Betrieb aktiviert ist, schaltet sich das Display nach 1/5/10 Minuten ab.
Cycle Display	Nie Nach 10 Sekunden Nach 20 Sekunden Nach 30 Sekunden	Nach 20 Sekunden	Hier kann die Häufigkeit der Aktualisierung eingestellt werden. Werden die Taster 10/20/30 Sekunden nicht betätigt, aktualisiert sich der Wert der USV Informationen.
Alarm	Aktiviert Deaktiviert	Aktiviert	Bei ausgeschaltetem Alarm wird nur die Überlast signalisiert.
Temporär Mute* * nur sichtbar wenn die USV im Batteriebetrieb ist.	Aktiviert Deaktiviert	Deaktiviert	Im Batteriebetrieb kann der Alarm ausgeschaltet werden. Die Alarmfunktion wird bei Netzwiederkehr automatisch reaktiviert.
Sensitivität	Mittel Hoch Schwach	Mittel	Es lässt sich die Empfindlichkeit und die damit verbundene Aktion einstellen. Hohe Sensitivität steht dafür das die USV schneller in Batteriebetrieb geht.
Ladebetrieb	Quick Charge (Schnellladung) ECO Mode	ECO mode	Modus wechsel zur schnelleren Wiederaufladung der Batterien nach Batteriebetrieb *Quick Charge kann die Lebensdauer der Batterien verkürzen.
Low BAT Warnung	0~1800s	300s	Alarmmeldung Batterie schwach in Bezug zu eingestellter Zeit.
Auto Selbsttest	Nie	Nie	◆ Nie: Keine Selbsttest

	Nur beim Start  Start + 1 Woche  Start + 2 Wochen  Jede Woche  weitere Woche		<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Nur bei Start Up: Auto Selbsttest bei Neustart der USV.</li> <li>◆ Startup + 1/2 Woche(n): Auto Selbsttest nach 7 oder 14 Tagen.</li> <li>◆ Jede weitere Woche: Nach USV Neutsart und alle 7 oder 14 Tage.</li> </ul>
Datum & Zeit	yyyy/mm/dd hh:mm	---/--/-- --:--	Jahr/Monat/Tag, Stunde/Minute.
BAT Wechsel Dat	Jan/Feb/Mar/Apr/May/Jun/Jul  Aug/Sep/Oct/Nov/Dec  -2000-2099	---/----	Optionale Einstellung Eintrag des letzten Batteriewechsel.
Firmware Update*  * nur sichtbar wenn die USV im Standby Betrieb ist.	Nein  Ja	Nein	Bei Aktivierung geht die USV aus und in den Update Betrieb. Über entsprechende Software kann die Firmware aktualisiert werden.
PW Meter Reset?	Nein  Ja	Nein	Zurücksetzen des Wertes.
Zurücksetzen?	Nein  Ja	Nein	Zurücksetzen auf Werkseinstellung.
Verz. An	0-600s	0s	Zeit Verzögerung bevor die USV startet.
Verz. Aus	0-600s	0s	Zeit Verzögerung bevor die USV sich ausschaltet.
Reboot Dauer	4-300s	4s	Verzögerung bevor die USV nach einem Shutdown und Netzwiederkehr erneut startet.
MIN Restore CAP	0-100%	0%	Minium Ladekapazität in den Batterien bevor die USV wieder startet.

Laufzeit BAT	Deaktiviert Aktiviert > 5~1800s	Deaktiviert	Automatischer Shutdown im Batteriebetrieb bei entsprechender Batterielaufzeit.
Reserve Laufzeit	Deaktiviert Aktiviert > 0~1800s	Deaktiviert	Automatischer Shutdown im Batteriebetrieb bei entsprechender Restlaufzeit.
Konfiguration NCL (Nicht kritische Verbraucher)  (PR1000/1500ELCD)	Verzögerung Einschalten Verzögerung Ausschalten Reboot Zeit MIN Restore CAP Laufzeit in Batteriebetrieb Reserve Laufzeit Aus bei Überlast Aktiviert/Deaktiviert	Disable	Bitte nehmen Sie Bezug zu den oben beschriebenen 6 Funktionen.  Aus bei Überlast- Bei Auftreten einer Überlast werden die NCL Ausgänge abgeschaltet um die Überlastbedingung zu verringern.
<b>Control Menü</b>			
USV AN/AUS	(Wenn USV aus ist) An Verzögerung An  (Wenn USV an ist) Aus Verzögerung Aus Reboot Verzögerung Reboot	An oder Aus	An/Aus Verzögerungszeit bei Funktionen wie SStart, Shutdown oder ReBoot.

NCL AN/AUS  (PR1000/1500ELCD)	(Bei USV AN und NCL AUS ist)  AN  Verzögerung AN	On	Aktiviert oder deaktiviert die  Verzögerungsfunktion für NCL bei Start,  Shutdown oder Wiederstart.
	(Bei USV AN und NCL AN ist)  AUS  Verzögerung AUS  Reboot  Verzögerung Reboot	AUS	
<b>Test Menü</b>			
Selbsttest	Nein  Ja	Nein	Bei Ja wird ein Selbsttest ausgeführt.
Alarm Test	Abbrechen Test  Weiter Test  Kurzer Test	Nein	Test und Überprüfung der akustischen  Alarmer und LEDs.
BAT Kalibrierung	Nein  Ja	Nein	(Bei normalem Ergebnis)  In Arbeit  Fertig  (Bei Fehler)  Fehler: Belastung < 20%  Fehler: Last überprüfen  Fehler: schwache Batterie  Fehler: Netzspannungsfehler  Fehler: Ladezeit < 8h

Alle Rechte vorbehalten. Vervielfältigung ist ohne Erlaubnis verboten.



**Włączenie:** (1) Przyciśnij przycisk POWER przez ok 2 sekundy, usłyszysz krótki dźwięk (1 sekunda). Możesz zwolnić przycisk. (2) Krótkie naciśnięcie przycisku wprowadzi UPS w tryb czuwania. Użycie Control Menu→UPS ON/OFF aby wyłączyć tryb czuwania.

**Wyłączenie:** (1) Przyciśnij przycisk POWER przez ok 2 sekundy, usłyszysz krótki dźwięk (1 sekunda). Po usłyszeniu dwóch krótkich dźwięków zwolnij przycisk. (2) Użycie Control Menu→UPS ON/OFF umożliwia wyłączenie UPSa.

**Tab/Status Button:** Krótkie przyciśnięcie przycisku Tab pozwala na szybkie przechodzenie pomiędzy trybami Status / Setup / Control / Test / Logs menu. Przytrzymanie przycisku Status przez 1 sekundę wraz z przyciskiem Up/Down pozwoli uzyskać informacje o UPSie.

**Esc/Logs Button:** Krótkie przyciśnięcie przycisku Esc pozwala sprawdzić w jakim trybie aktualnie jest urządzenie. Przytrzymanie przycisku Status przez 1 sekundę wraz z przyciskiem Up/Down pozwoli uzyskać informacje o view transfer oraz problemach.

**Setup/Control/Test Buttons:** Te trzy przyciski mają własne menu. Przytrzymaj przycisk przez 1 sekundę aby wejść do głównego menu. Użycie przycisków **Up/Down Buttons** pozwala wybrać funkcję do konfiguracji. Przyciśnięcie przycisku **Enter Button** pozwala wejść w wybraną funkcję w celu jej skonfigurowania. Gdy wybrane ustawienie jest zaznaczone ponownie wciśnij **Enter** aby je potwierdzić.

Jeśli nie chcesz zmieniać ustawień wciśnij **Esc** aby powrócić do głównego menu. Opisy możliwej konfiguracji urządzenia znajdują się w tabeli poniżej.

<b>Funkcja</b>	<b>Opcja</b>	<b>Ustawienie domyślne</b>	<b>Opis</b>
<b>Setup Menu</b>			
Kreator ustawień (Setup Wizard)	Nie Tak	Nie	Użycie kreatora pozwala ustawić podstawowe funkcje UPSa (Utility Power, LCD Auto Sleep, Audible Alarm, and Sensitivity) krok po kroku.
Język (Language)	Angielski Niemiecki Francuski	Angielski	Wybranie języka dla informacji na wyświetlaczu LCD.
Jakość zasilania (Utility Power)  *Funkcja powiązana z ustawieniami napięcia MIN O/P oraz napięcia MAX O/P.	Normalna Dobra Niska (Użytkownika)* * dostępna tylko gdy skonfigurowano napięcie MIN oraz MAX O/P	Normalna	Pozwala określić warunki dla jakości zasilania z sieci przy których UPS będzie przechodził w tryb baterijny . Jeżeli wartość będzie ustawiona na "Dobra", UPS częściej będzie przechodził w tryb pracy z baterii. Przy ustawieniu na „Niska” urządzenie będzie tolerować prąd o niższej jakości i przechodzenie w tryb baterijny będzie rzadsze.
Napięcie MIN O/P (MIN O/P Voltage)	196–208V	202V	Jeżeli napięcie w sieci jest niskie oraz podłączone urządzenia tolerują jego poziom, można ustawić niski zakres napięcia wyjściowego i pominąć przejście w tryb AVR.
Napięcie MAX O/P (MAX O/P Voltage)	253–265V	259V	Jeżeli napięcie w sieci jest wysokie oraz podłączone urządzenia tolerują jego poziom, można ustawić wysoki zakres napięcia wyjściowego i pominąć przejście w tryb

			AVR.
Tryb uśpienia wyświetlacza (LCD Auto Sleep)	Nigdy Po 1 minucie Po 5 minutach Po 10 minutach	Po 1 minucie	Jeśli funkcja Auto Sleep jest wybrana, wyświetlacz LCD wyłączy się po 1/5/10 minutach braku aktywności.
Przełączanie wyświetlania (Cycling Display)	Nigdy Po 10 sekundach Po 20 sekundach Po 30 sekundach	Po 20 sekundach	Jeśli w ciągu 10/20/30 sekund przyciski nie będą używane, na wyświetlaczu kolejno będą pojawiać się informacje o stanie UPSa. W Status Menu, Wciśnij przycisk Enter aby także móc wejść/wyjść z trybu przełączania.
Sygnaly dźwiękowe (Audible Alarm)	Aktywna Nieaktywna	Aktywna	W trybie nieaktywnym wszelkie alarmy są wyłączone za wyjątkiem przeciążenia.
Czasowe wyciszenie alarmów* (Temporarily Mute)* * Możliwe gdy UPS jest w trybie baterijnym oraz alarmy są aktywne.	Aktywna Nieaktywna	Nieaktywna	Pozwala użytkownikowi na wyłączenie alarmów dźwiękowych dla trybu baterijnego do momentu powtórnego przejścia tryb pracy z sieci.
Wrażliwość (Sensitivity)	Średnia Wysoka Niska	Średnia	Jeśli podłączone urządzenia tolerują więcej zdarzeń pojawiających się w sieci, ustaw Niską wrażliwość. UPS będzie rzadziej przechodził w tryb baterijny. Jeśli podłączone urządzenia nie tolerują niskiej jakości zasilania wybierz Wysoką wrażliwość. UPS będzie częściej przechodził w tryb baterijny.
Tryb ładowania (Charge Mode)	Szybkie ładowanie Tryb ECO	Tryb ECO	Pozwala określić czy ładowanie ma następować w trybie normalnym czy przyspieszonym. *Tryb przyspieszony

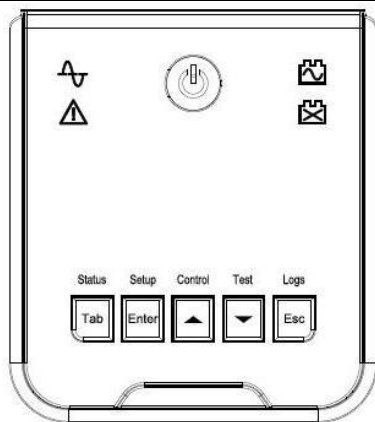
			powoduje skrócenie życia akumulatorów. Sugerowany tryb ECO jeśli jakość zasilania jest dobra..
Ostrzeżenie o niskim stanie akumulatorów. (Low Battery Warning)	0~1800s	300s	Sygnal dźwiękowy ostrzega o osiągnięciu niskiego stanu akumulatorów dla ustalonego pozostałego czasu podtrzymania.
Auto Self Test	Nigdy  Przy włączeniu  Przy włączeniu oraz co tydzień  Przy włączeniu oraz co 2 tygodnie  Co tydzień  Co dwa tygodnie	Nigdy	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Przy włączeniu: Auto Self Test jest przeprowadzony przy włączeniu urządzenia.</li> <li>◆ Start +1/+2 tygodnie: Auto Self Test jest przeprowadzony przy włączeniu urządzenia oraz co kolejne 7/14 dni</li> <li>◆ Co1 / 2 tygodnie: Auto Self Test jest przeprowadzony co kolejne 7/14 dni od ostatniego Auto Self Testu.</li> </ul>
Data&Godzina (Date & Time)	yyyy/mm/dd hh:mm	----/--/-- --:--	Ustawienie rok/miesiąc/dzień, godzina/minuta.
Termin wymiany akumulatorów (Battery Change Date)	Styczeń-Grudzień  -2000~2099	---/---	Umożliwia ustawienie terminu wymiany akumulatorów.
Firmware Update*  * Widoczna w trybie czytania.	Nie  Tak	Nie	Gdy funkcja zostanie włączona UPS wyłączy się i przejdzie w tryb aktualizacji firmware. Użytkownik może użyć Firmware update aby zaktualizować wersję Firmware .
Power Meter Reset	Nie  Tak	Nie	Reset wartości zużytej energii w Status Menu.
Ustawienia domyślne	Nie	Nie	Przywraca ustawienia fabryczne.

(Back to Default)	Tak		
Opóźnienie włączenia (Delay Turn On)	0-600s	0s	Użytkownik może zdefiniować czas, po którym UPS rozpocznie włączenie.
Opóźnienie wyłączenia (Delay Turn Off)	0-600s	0s	Użytkownik może zdefiniować czas po którym UPS rozpocznie wyłączenie.
Opóźnienie restartu (Reboot Duration)	4-300s	4s	Użytkownik może zdefiniować czas przed ponownym włączeniem UPSa.
Minimalny poziom akumulatorów (Minimum Restore Capacity)	0-100%	0%	Minimalny poziom akumulatorów pozwala określić przy jakim % poziomie ich naładowania UPSa, możliwe będzie ponowne jego włączenie po zaniku zasilania i jego wyłączeniu.
Czas pracy w trybie bateryjnym (Uptime On Battery)	Nieaktywna Aktywna > 5-1800s	Nieaktywna	W trybie bateryjnym UPS wyłączy się po ustalonym czasie.
Limit czasu pracy przed wyłączeniem (Reserve Runtime)	Nieaktywna Aktywna > 0-1800s	Nieaktywna	W trybie bateryjnym UPS wyłączy się gdy pozostały czas pracy osiągnie ustalony limit.
Konfiguracja NCL (Configure NCL)  (PR1000/1500ELCD)	Opóźnione włączenie Opóźnione wyłączenie Opóźnienie restartu Minimalny poziom akumulatorów Czas pracy w trybie bateryjnym Limit czasu przed	Nieaktywna	Opis pierwszych sześciu funkcji analogicznie jak powyżej. Wyłączenie przy przeciążeniu (Off on Overload) – w sytuacji przeciążenia, gniazda NCL zostaną wyłączone aby umożliwić usunięcie jego przyczyny - jeśli funkcja jest aktywna.

	wyłączeniem Wyłączenie przy przeciążeniu Aktywna/Nieaktywna		
<b>Control Menu</b>			
UPS On/Off	(Gdy UPS jest wyłączony) On Opóźnienie włączenia (Gdy UPS jest włączony) Off Opóźnienie wyłączenia Restart Opóźniony restart	On lub Off	Aktywuje bądź dezaktywuje opcję opóźnienia gdy UPS startuje, wyłącza się lub restartuje.
NCL On/Off <small>(PR1000/1500ELCD)</small>	(Gdy UPS jest włączony i NCL jest wyłączone) On Opóźnienie włączenia (Gdy UPS jest włączony i NCL jest włączone) Off Opóźnienie wyłączenia Restart Opóźniony restart	On          Off	Aktywuje bądź dezaktywuje opcję opóźnienia gdy gniazda NCL startują, wyłączają się bądź restartują.
<b>Test Menu</b>			
Self Test	Nie	Nie	If Yes is selected, the UPS will perform a self test.

	Tak		
Alarm Test	Wstrzymaj Test Kontynuuj Test Krótki Test	Wstrzymaj Test	Opcja testuje poprawność sygnalizacji/alarmów dźwiękowych oraz wizualnych LED.
Testowanie akumulatorów (Battery Calibration)	Nie Tak	Nie	Process Completed (Gdy przebiegł pomyślnie) (Gdy wystąpiły problemy) Fail: Load < 20% (Nieudana: Obciążenie < 20 %) Fail: Load vary (Nieudana: Wahania obciążenia) Fail: Low Battery (Nieudana: Niski poziom naładowania baterii) Fail: Power Failure (Nieudana: Zanik zasilania) Fail: Charge < 8h (Nieudana: Ładowanie < 8h)

Wszelkie prawa zastrzeżone. Zabronione jest kopiowanie całości lub części bez zezwolenia



**Zapnutí:** (1) Stiskněte hlavní vypínač po dobu cca 2s a uslyšíte krátký tón (1s). Po krátkém pípnutí pusťte tlačítko. (2) Znovu rychle stiskněte hlavní vypínač a UPS přejde do pohotovostního režimu. Potom použijte menu řízení → funkce UPS ON/OFF, abyste zapli UPS

**Vypnutí:** (1) Stiskněte hlavní vypínač po dobu cca 2s a uslyšíte krátký tón (1s). Po krátkém pípnutí pusťte tlačítko. (2) Znovu rychle stiskněte hlavní vypínač a UPS přejde do pohotovostního režimu. Potom použijte menu řízení → funkce UPS ON/OFF, abyste vypili UPS.

**Tlačítko Tab/Status:** krátkým stisknutím tlačítka dojde k přepínání menu Status / Setup / Control / Test / Logs. Stiskněte tlačítko Status po dobu 1s a posouváním pomocí šipkových kláves nahoru a dolů sledujte informace o stavu UPS.

**Tlačítko Esc/Logs:** Rychlým stisknutím se zobrazí informace, ve které položce menu se uživatel nachází. Po přidržení tlačítka po dobu 1s a přepínání šipkových kláves nahoru a dolů lze sledovat výpis chyb a přenosů..

**Tlačítka Setup/Control/Test:** Tato tlačítka mají své vlastní hlavní menu. Stiskněte tlačítko po dobu 1s a potom vyberte pomocí šipkových kláves funkce, které chcete nastavit. Stiskněte tlačítko **Enter** pro přístup do nastavení zvolené funkce. Opakovaným stiskem tlačítka **Enter** uložíte zvolené nastavení.. Stiskem tlačítka **Esc** se vrátíte zpět do hlavního menu bez uložení změn. Podrobný seznam funkcí a

jejich popis je uveden v následující tabulce.

Funkce	Volby	Výchozí nastavení	Popis
<b>Menu nastavení (Setup Menu)</b>			
Průvodce nastavením (Setup Wizard)	Ne (No) Ano (Yes)	No	Průvodce pomáhá při konfiguraci základních funkcí (Utility Power, LCD Auto Sleep, Audible Alarm, and Sensitivity).
Jazyk (Language)	Anglicky (English) Německy (Deutsch) Francouzsky (Français)	English	Jazyk zobrazení na displeji LCD.
Napájení zařízení (Utility Power)  *tato funkce souvisí s nastavením hodnot MIN O/P Voltage a MAX O/P Voltage.	Běžné (Normal) Dobré (Good) Špatné (Poor) Individuální (Custom)*  * Jen, pokud jsou hodnoty MIN nebo MAX O/P Voltage nakonfigurovány	Normal	Určuje, jak se bude UPS přepínat do bateriového provozu, aby se eliminovaly odchylky napájení. Jestliže je nastavena hodnota Good, UPS se bude často přepínat do bateriového režimu. Při hodnotě Poor se bude UPS přepínat do bateriového režimu málo.
MIN O/P Voltage	196–208V	202V	Při poklesu napětí pod nastavenou hodnotu se spustí automatická regulace napájení (AVR). Pokud může připojené zařízení pracovat v těchto podmínkách, doporučujeme hodnotu snížit, aby se UPS nepřepínala do AVR příliš často.
MAX O/P Voltage	253–265V	259V	Při překročení napětí nad nastavenou hodnotu se spustí automatická regulace napájení (AVR).
Automatický přechod do spánku LCD displeje	Nikdy (Never) Po 1 minutě (After 1 minute)	After 1 minute	Jestliže je volba Auto Sleep aktivní, LCD displej se vypne po 1/5/10 min nečinnosti

(LCD Auto Sleep)	Po 5 minutách (After 5 minutes) Po 10 minutách (After 10 minutes)		
Přepínání displeje (Cycling Display)	Nikdy (Never) Po 10s (After 10 seconds) Po 20s (After 20 seconds) Po 30s (After 30 seconds)	After 20 seconds	Pokud nenačkáte tlačítka po dobu 10/20/30 sekund, spustí se cyklické přepínání informací o UPS na displeji. Stiskem tlačítka Enter v menu Status spustíte nebo ukončíte přepínání displeje.
Zvukový signál (Audible Alarm)	Zapnuto (Enable) Vypnuto (Disable)	Enable	Při volbě Off jsou vypnuty všechny zvukové signály kromě upozornění při přetížení.
Dočasné ztišení (Temporarily Mute*)  * Viditelné, když je UPS v bateriovém režimu a alarm je zapnut (ON).	Zapnuto (Enable) Vypnuto (Disable)	Disable	Po přechodu do bateriového provozu může být alarm vypnut. Po obnově napájení a přechodu do provozu ze zásuvky se zvukový alarm opět zapne.
Citlivost (Sensitivity)	Střední (Medium) Vysoká (High) Nízká (Low)	Medium	Pokud je připojené zařízení odolné vůči výkyvům napájení, zvolte nízkou citlivost. UPS se nebude přepínat do bateriového režimu často. Pokud je připojené zařízení málo odolné vůči výkyvům napájení, zvolte vysokou citlivost. UPS se bude přepínat do bateriového režimu častěji.
Režim nabíjení (Charge Mode)	Rychlé nabíjení (Quick charge) ECO mode	ECO mode	Nabíjení baterie rychle nebo normální rychlostí. Rychlé nabíjení zkracuje životnost baterie. Pokud nedochází k výpadkům napájení často, doporučujeme zvolit režim ECO.
Upozornění při nízkém stavu baterie (Low Battery Warning)	0~1800s	300s	Při poklesu zbývajících doby běhu pod nastavenou hodnotu se spustí zvukový signál.

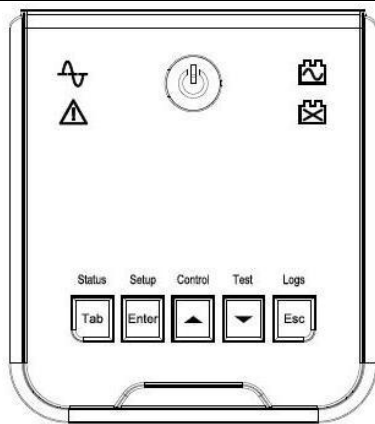
Automatický samočinný test (Auto Self Test)	<p>Nikdy (Never)</p> <p>Jen při zapnutí (Only on Start Up)</p> <p>Startup + 1 week</p> <p>Startup + 2 week</p> <p>Každý týden (Every week)</p> <p>Každý 2. týden (Every other week)</p>	Never	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Never: samočinný test se nespustí nikdy</li> <li>◆ Only on Start Up: samočinný test se spustí jen při zapnutí UPS.</li> <li>◆ Start +1/+2 week: samočinný test se spustí jen při zapnutí a pak znovu po 7 nebo 14 dnech</li> <li>◆ Every week/other week: samočinný test se spustí při zapnutí a pak znovu po 7 nebo 14 dnech od posledního testu.</li> </ul>
Datum a čas (Date & Time)	yyyy/mm/dd hh:mm	---/--/-- --:--	Nastavení rok/měsíc/den.
Datum výměny baterie (Battery Change Date)	<p>Jan/Feb/Mar/Apr/May/June/Jul</p> <p>Aug/Sep/Oct/Nov/Dec</p> <p>-2000-2099</p>	---/----	Volitelná informace: uživatel může nastavit datum výměny baterie.
<p>Firmware Update*</p> <p>* Zobrazuje se jen, když je UPS v pohotovostním režimu.</p>	<p>Ne (No)</p> <p>Ano (Yes)</p>	No	Při volbě Yes se UPS vypne a přejde do režimu update firmware. Firmware se aktualizuje pomocí software pro aktualizaci firmware.
<p>Reset měřiče napájení (Power Meter Reset)</p>	<p>Ne (No)</p> <p>Ano (Yes)</p>	No	Vymaže hodnotu energie zátěže (Load Energy) v menu Status
<p>Návrat do továrního nastavení (Back to Default)</p>	<p>Ne (No)</p> <p>Ano (Yes)</p>	No	Obnovení továrního nastavení UPS.
<p>Zpoždění zapnutí (Delay Turn On)</p>	0-600s	0s	Časová prodleva před spuštěním UPS.
<p>Zpoždění vypnutí</p>	0-600s	0s	Časová prodleva před vypnutím UPS.

(Delay Turn Off)			
Trvání restartu (Reboot Duration)	4–300s	4s	Nastavení časové prodlevy, po kterou zůstane UPS vypnuta, než se znovu zapne při restartu.
Minimální kapacita pro obnovení (Minimum Restore Capacity)	0–100%	0%	Hodnota, kdy se má UPS znovu zapnout při dobíjení po úplném vybití. Pokud je hodnota nabití baterie vyšší než nastavená hodnota, UPS se automaticky restartuje. Pokud je hodnota nabití baterie nižší než nastavená hodnota, UPS se nerestartuje, dokud nebude dosaženo nastavené hodnoty kapacity.
Běh na baterie (Uptime On Battery)	Vypnuto (Disable) Povoleno (Enable > 5–1800s)	Disable	Když UPS pracuje v bateriovém režimu, vypne se, pokud doba běhu poklesne pod nastavenou hodnotu.
Vyhrazená doba běhu (Reserve Runtime)	Vypnuto (Disable) Povoleno (Enable > 0–1800s)	Disable	V bateriovém režimu se UPS vypne, pokud je zbývající doba běhu kratší než zvolená hodnota.
Konfigurace NCL (Configure NCL) <small>(PR1000/1500ELCD)</small>	Zpožděné zapnutí (Delay Turn On) Zpožděné vypnutí (Delay Turn Off) Doba restartu (Reboot Duration) Min. kapacita pro obnovení napájení (MIN Restore CAP) Doba běhu na baterie (Uptime on BATT) Časová rezerva (Reserve Runtime) Vypnutí při přetížení > zap./vyp. (Off on Overload)	Disable	Popis k prvním 6 položkám – viz výše Vypnutí při přetížení (Off on Overload) – pokud je nastaveno "Enable", budou nekritické zásuvky při přetížení vypnuty, aby se předešlo přetížení.

	Enable/Disable)		
<b>Menu ovládání (Control Menu)</b>			
UPS On/Off	(UPS vypnuta) Zapnuto (On) Zpoždění zapnuto (Delay On)	On nebo Off	Zapne nebo vypne funkci zpoždění při zapnutí, vypnutí nebo restartu UPS.
	(UPS zapnuta) Vypnuto (Off) Zpoždění vypnuto (Delay Off) Reboot Zpoždění restartu (Delay Reboot)		
NCL zap./vyp. (NCL On/Off)  (PR1000/1500ELCD)	(Když je UPS zapnutá a NCL vypnuté) Zap. (On) Zpoždění zapnuto (Delay On)	On	Aktivuje nebo vypne funkci zpoždění NCL při startu, vypínání nebo restartu
	(Když je UPS zapnutá a NCL zapnuté) Vyp. (Off) Zpoždění vypnuto (Delay Off) Restart (Reboot) Zpoždění restartu (Delay Reboot)	Off	
<b>Menu test (Test Menu)</b>			
Samočinný test (Self Test)	Ne (No) Ano (Yes)	No	Při hodnotě Yes se spustí samočinný test UPS
Alarm Test	Zrušit test (Cancel Test) Trvalý test (Continuous Test)	Cancel Test	Tato volba provede zkoušku zvukového varování a výstražných LED kontrolky, zda pracují normálně.

	Krátký test (Short Test)		
Kalibrace baterie (Battery Calibration)	Ne (No)  Ano (Yes)	No	(Pokud pracuje normálně)  Probíhá test (Process)  Hotovo (Completed)  (Pokud nepracuje normálně)  Chyba: zátěž <20% (Fail: Load < 20%)  Chyba: proměnlivá zátěž (Fail: Load vary)  Chyba: nízká kapacita baterie (Fail: Low Battery)  Chyba: chyba napájení (Fail: Power Failure)  Chyba: nabíjení < 8h (Fail: Charge < 8h)

Všechna práva vyhrazena. Kopírování bez povolení je zakázáno.



**Αρχή Λειτουργίας – ON:** (1) Πιέστε τον διακόπτη τροφοδοσίας για περίπου 2 δευτερόλεπτα – θα ακούσετε ένα beep. (2) Γρήγορα πατήστε τον διακόπτη μόνο μια φορά για να βάλετε την συσκευή σε στάδιο αναμονής. Από το στάδιο αναμονής (standby), μπορείτε να επιλέξετε **Control Menu→UPS ON/OFF** για να ανάψετε το UPS.

**Τέλος Λειτουργίας – OFF:** (1) Πιέστε τον διακόπτη τροφοδοσίας για περίπου 2 δευτερόλεπτα – θα ακούσετε δυο beep. (2) Επιλέξτε **Control Menu→UPS ON/OFF** για να κλείσετε το UPS.

**Tab/Status Διακόπτης:** Όταν πιέζετε το Tab γρήγορα, μπορείτε να περάσετε από τα menu Status / Setup / Control / Test / Logs. Πατήστε το **Status** για ένα δευτερόλεπτο και μετά τα **πλήκτρα με τα βελάκια** για να προβάλετε πληροφορίες σχετικά με αυτό το UPS.

**Esc/Logs Διακόπτης:** Πατώντας γρήγορα το πλήκτρο Esc, μπορείτε να προβάλετε το menu στο οποίο βρίσκεστε. Πιέστε το πλήκτρο **Logs** για ένα δευτερόλεπτο και μετά τα **πλήκτρα με τα βελάκια** για να προβάλετε πληροφορίες σχετικές με την λειτουργία και τυχόν βλάβες.

**Setup/Control/Test Διακόπτες:** Τα τρία αυτά πλήκτρα προβάλουν το δικό τους κεντρικό menu. Πατήστε το πλήκτρο επιλογής για ένα δευτερόλεπτο για να μπειτε στο αντίστοιχο κεντρικό menu. Μετά, χρησιμοποιήστε τα **πλήκτρα με τα βελάκια** για να διαλέξετε τις λειτουργίες που θέλετε να διαμορφώσετε. Πατήστε το **Enter** για να μπειτε στην διαδικασία διαμόρφωσης. Όταν τελειώσετε την

διαμόρφωση πατήστε πάλι το **Enter** για να επιβεβαιώσετε την επιλογή σας. Εάν δεν κάνετε αλλαγές, πατήστε το πλήκτρο Esc για να επιστρέψετε στο κεντρικό menu. Δείτε την παρακάτω λεπτομερή λίστα για τις σχετικές λειτουργίες με επεξηγήσεις:

Λειτουργία	Επιλογές	Προεπιλογές	Περιγραφή
<b>Setup Menu</b>			
Setup Wizard	Όχι Ναι	Όχι	Χρησιμοποιήστε την λειτουργία αυτή για να διαμορφώσετε βασικές λειτουργίες βήμα προς βήμα, όπως Ρεύμα Δικτύου, αναμονή LCD, Ηχητικά Alarms, και Ευαισθησία.
Language – Γλώσσα	Αγγλικά Γερμανικά Γαλλικά	Αγγλικά	Επιλογή γλώσσας από την οθόνη.
Utility Power – Ρεύμα Δικτύου *Αυτή η λειτουργία βασίζεται στις παραμέτρους MIN O/P και MAX O/P της τάσης.	Κανονικό Πολύ καλής Ποιότητας Χαμηλής Ποιότητας (Προσαρμογή)* * Μόνο σε συνάρτηση με τις παραμέτρους MIN / MAX O/P.	Κανονικό	Προσδιορίζει το πόσο συχνά το UPS θα παρέχει ρεύμα από τις μπαταρίες, και είναι εξαρτώμενο από την ποιότητα του ρεύματος δικτύου.
MIN O/P Voltage - Τάση	196–208V	202V	Εάν το ρεύμα δικτύου παρέχει σχετικά χαμηλή τάση και οι συσκευές που έχετε μπορούν να λειτουργούν κανονικά σε τέτοιες συνθήκες, μπορείτε να βάλετε το κατώτερο όριο σε μικρότερη τιμή, ώστε να αποφεύγετε την συχνή χρήση του AVR.
MAX O/P Voltage - Τάση	253–265V	259V	Εάν το ρεύμα δικτύου παρέχει σχετικά υψηλή

			τάση και οι συσκευές που έχετε μπορούν να λειτουργούν κανονικά σε τέτοιες συνθήκες, μπορείτε να βάλετε το ανώτερο όριο σε υψηλότερη τιμή, ώστε να αποφεύγετε την συχνή χρήση του AVR.
LCD Auto Sleep – Σε κατάσταση Αναμονής	Ποτέ Μετά από ένα λεπτό Μετά από 5 λεπτά Μετά από 10 λεπτά	Μετά από ένα λεπτό	Ανάλογα με την επιλογή, η οθόνη LCD εάν δεν χρησιμοποιείται θα κλήση, (πάει κατάσταση αναμονής), μετά από 1 ή 5 ή 10 λεπτά ή ποτέ!
Cycling Display - Επαναλαμβανόμενη Προβολή Πληροφοριών	Ποτέ Μετά από 10 δευτερόλεπτα Μετά από 20 δευτερόλεπτα Μετά από 30 δευτερόλεπτα	Μετά από 20 δευτερόλεπτα	Εάν κανένα πλήκτρο δεν πατηθεί μετά από 10 ή 20 ή 30 δευτερόλεπτα και σχετικά με την επιλογή, θα αρχίσει η επαναλαμβανόμενη προβολή διαφόρων πληροφοριών του UPS. Επίσης πατώντας το πλήκτρο <i>Enter</i> μπορείτε να αρχίσετε ή να τερματίσετε αυτή την λειτουργία!
Audible Alarm – Ηχητικά Alarms	Ανοιχτά Κλειστά	Ανοιχτά	Εάν επιλέξετε να τα κλείσετε, δεν θα υπάρχει καμία ηχητική προειδοποίηση εκτός από κατάσταση υπερφόρτωσης
Temporarily Mute – Προσωρινή Σιγή *  * Όταν το σύστημα παρέχει ρεύμα από τις μπαταρίες, με τα ηχητικά Alarm είναι ανοιχτά.	Ανοιχτό Κλειστό	Κλειστό	Επιτρέπει στους χρήστες να σταματήσουν το ηχητικό alarm όταν το σύστημα δουλεύει σε mode μπαταρίας. Όταν το ρεύμα ξαναγυρίσει, η εντολή αυτή ακυρώνετε αυτόματα.
Sensitivity –	Medium - Μεσαία	Μεσαία	Εάν ο συνδεδεμένος εξοπλισμός έχει

Ευαισθησία	High - Υψηλή Low - Χαμηλή		ανθεκτικότητα στις αυξομειώσεις της τάσης μπορούμε να θέσουμε <i>Χαμηλή Ευαισθησία</i> , έτσι ώστε το σύστημα να πηγαίνει σε <i>Mode Μπαταρίας</i> λιγότερο συχνά. Αντίθετα εάν θέσουμε <i>Υψηλή Ευαισθησία</i> το σύστημα θα πηγαίνει σε <i>Mode Μπαταρίας</i> πιο συχνά.
Charge Mode – Φόρτιση	Quick charge – Γρήγορη Φόρτιση ECO mode – Οικονομική Φόρτιση	Οικονομική Φόρτιση	Μπορείτε να φορτίζετε τις μπαταρίες σε γρήγορο ή οικονομικό mode. Προσοχή! Η γρήγορη φόρτιση μπορεί να μειώσει την ζωή της μπαταρίας!
Low Battery Warning – Προειδοποίηση Χαμηλού Φορτίου Μπαταρίας	0–1800 δευτερόλεπτα	300 δευτερόλεπτα	Ηχητικό σήμα θα ακουστεί όταν ο χρόνος διάρκειας σε mode μπαταρίας είναι μικρότερος από την παράμετρο αυτή.
Auto Self Test – Αυτόματο Διαγνωστικό test Λειτουργικότητας	Ποτέ Only on Start Up Startup + 1 week Startup + 2 week Every week Every other week	Ποτέ	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Ποτέ να μην γίνει το test αυτό.</li> <li>◆ Μόνο Στην Εκκίνηση.</li> <li>◆ Μόνο στη Εκκίνηση και ξανά σε μια εβδομάδα.</li> <li>◆ Μόνο στη Εκκίνηση και ξανά σε δυο εβδομάδες</li> <li>◆ Μια φορά την εβδομάδα</li> <li>◆ Κάθε άλλη εβδομάδα</li> </ul>
Date & Time – Ημερομηνία και Ώρα	YYYY / MM / DD HH:MM	---/--/-- --:--	Εισάγετε την κατάλληλη ημερομηνία και ώρα στο σύστημα.
Battery Change Date – Ημερομηνία Αλλαγής Μπαταρίας	Jan/Feb/Mar/Apr/May/June/Jul Aug/Sep/Oct/Nov/Dec -2000–2099	---/----	Προαιρετική πληροφορία. Μπορείτε να εισάγετε τον μήνα και το έτος της τελευταίας αλλαγής των μπαταριών.

Firmware Update – Αναβάθμιση Firmware*  * Ορατή επιλογή μόνο όταν το UPS είναι σε mode αναμονής.	Όχι  Ναι	Όχι	Χρησιμοποιείται για αναβάθμιση του Firmware του συστήματος, και μόνο όταν κρίνεται αναγκαίο από το σχετικό τεχνικό προσωπικό.
Power Meter Reset – Reset του Μετρητή Ενέργειας	Όχι  Ναι	Όχι	Κάνει Reset στην τιμή του φορτίου ενέργειας.
Back to Default – Επαναφορά Παραμέτρων	Όχι  Ναι	Όχι	Επαναφέρει όλες τις παραμέτρους στις προκαθορισμένες επιλογές.
Delay Turn On – Καθυστερήση Εκκίνησης	0–600 δευτερόλεπτα	0 δευτερόλεπτα	Users can set the time a UPS will wait before start up begins.
Delay Turn Off – Καθυστερήση Κλεισίματος	0–600 δευτερόλεπτα	0 δευτερόλεπτα	Users can set the time a UPS will wait before shut down begins.
Reboot Duration – Χρόνος Επανεκκίνησης	4–300 δευτερόλεπτα	4 δευτερόλεπτα	Users can set the time a UPS will remain off before it restarts.
Minimum Restore Capacity – Ελάχιστο Φορτίο Μπαταρίας (κατά την επαναφορά ρεύματος και πριν την εκκίνηση).	0–100%	0%	Είναι ποσοστό φόρτισης πρέπει να έχει η μπαταρία, πριν το σύστημα επανεκκίνηση μετά από εκτεταμένη διακοπή ρεύματος που το οδήγησε σε κλείσιμο. Το 0% σημαίνει ότι μόλις έρθει το ρεύμα η μονάδα θα ξαναρχίσει αμέσως, ενώ το 100% σημαίνει ότι θα ξαναρχίσει μόνο όταν φορτίσουν οι μπαταρίες πλήρως.
Uptime On Battery –	Χωρίς Όριο	Χωρίς Όριο	Μπορούμε να ορίσουμε το χρόνο που το UPS

Όριο χρόνου Λειτουργίας με Μπαταρία	Όριο από 5~1800 δευτερόλεπτα		θα μπορεί να δουλεύει με μπαταρία μέχρι και κλείσει, (εφόσον ο χρόνος αυτός είναι εφικτός με βάση την φόρτιση της μπαταρίας).
Reserve Runtime – Απόθεμα Runtime	Καθόλου Απόθεμα από 0~1800 δευτερόλεπτα	Καθόλου	Όταν το UPS είναι σε mode μπαταρίας, θα κλείσει από μόνο του, εάν το απόθεμα που έχει μείνει για χρόνο λειτουργίας με μπαταρίες είναι λιγότερο από το τυχόν προγραμματισμένο.
Ρυθμίσεις των NCL ( <i>Non Critical Outlets</i> - Μη-κρίσιμες έξοδοι)  (PR1000/1500ELCD)	Ενεργοποίηση με Καθυστέρηση Απενεργοποίηση Καθυστέρηση Χρόνος Επανεκκίνησης Ελάχιστη - Αποκατάσταση - Χωρητικότητας Συνολικός Χρόνος με Μπαταρία Εφεδρικό Runtime Κλείσιμο σε Υπερφόρτιση Ενεργοποίηση - Απενεργοποίηση	Απενεργοποίηση	Για τις πρώτες 6 παραμέτρους, δείτε τις σχετικές περιγραφές.  Κλείσιμο σε Υπερφόρτιση – Εάν ενεργοποιηθεί, σε περίπτωση Υπερφόρτισης, οι μη-κρίσιμες έξοδοι θα κλείσουν για να της απαλείψουν.
<b>Control Menu</b>			
UPS On/Off	(Όταν το UPS είναι Κλειστό)  On  Delay-Χρονοκαθυστέρηση On	On ή Off	Καθιστά ή Καταργεί την λειτουργία Χρονοκαθυστέρησης όταν το UPS ξεκινά να δουλεύει, Κλείνει, ή κάνει Επανεκκίνηση.

	<p>(Όταν το UPS είναι Ανοιχτό)</p> <p>Off</p> <p>Delay-Χρονοκαθυστέρηση Off</p> <p>Reboot - Επανεκκίνηση</p> <p>Delay Reboot –</p> <p>Επανεκκίνηση με</p> <p>Χρονοκαθυστέρηση</p>		
<p>NCL (Non Critical Outlets</p> <p>- Μη-κρίσιμες έξοδοι)</p> <p>On/Off</p> <p>(PR1000/1500ELCD)</p>	<p>(Όταν το UPS is ενεργό και τα</p> <p>NCL is κλειστά)</p> <p>On</p> <p>Εκκίνηση με -</p> <p>Χρονοκαθυστέρηση</p>	On	<p>Ανοίγει ή Κλείνει την λειτουργία</p> <p>Χρονοκαθυστέρησης όταν α NCL (Μη-κρίσιμες</p> <p>έξοδοι), ανοίγουν, κλείνουν, ή σε</p> <p>επανεκκίνηση.</p>
	<p>(Όταν το UPS και τα NCL είναι</p> <p>ενεργά)</p> <p>Off</p> <p>Delay Off - Κλείσιμο με</p> <p>Χρονοκαθυστέρηση</p> <p>Reboot - Επανεκκίνηση</p> <p>Delay Reboot - Επανεκκίνηση</p> <p>με Χρονοκαθυστέρηση</p>	Off	
<b>Test Menu</b>			
<p>Self Test –</p> <p>Test Λειτουργικότητας</p>	<p>Όχι</p> <p>Ναι</p>	Όχι	<p>Εάν επιλεγθεί, το UPS θα αρχίσει ένα</p> <p>διαγνωστικό test λειτουργικότητας.</p>
<p>Alarm Test</p>	<p>Ακύρωση του Test</p> <p>Συνεχόμενο Test</p> <p>Short Test – Μικρής Διάρκειας</p>	Ακύρωση του Test	<p>Διαγνωστικό για τις Ηχητικές και Οπτικές</p> <p>Προειδοποιήσεις του Συστήματος.</p>

Battery Calibration – Βαθμονόμηση Μπαταριών	Όχι  Ναι	Όχι	<p><i>(Όταν το test βγαίνει καλό)...</i></p> <p>Η Διαδικασία Ολοκληρώθηκε!</p> <p><i>(Όταν το test Αποτυγχάνει)...</i></p> <p>Αποτυχία: Φορτίο &lt; 20%</p> <p>Αποτυχία: Φορτίο Κυμαινόμενο</p> <p>Αποτυχία: Χαμηλή Φόρτιση Μπαταρίας</p> <p>Αποτυχία: Διακοπή Ρεύματος</p> <p>Αποτυχία: Φόρτιση &lt; από 8 Ωρες</p>
---	----------------	-----	--

All rights reserved. Reproduction without permission is prohibited.

**CyberPower**<sup>®</sup>  
Reliability. Quality. Value.